

# GWCT Big Farmland Bird Count Record Sheet

# Taflen Cofnodi Cyfrif Mawr Adar Ffermdir

Record your bird sightings during your 30 minute count. Please upload them at **bfbc.org.uk**

Cofnodwch pob aderyn a welwch yn ystod 30 munud. Yn dilyn eich cyfrif, uwchlwythwch y canlyniadau yn **bfbc.org.uk**

Name | Enw:

Count time | Amser y Cyfrif:  
e.g. | e.e. 10.30am

County | Sir:

Weather on record date |  
Tywydd ar ddiwrnod y cyfrif:  
*(please tick all that apply |  
ticiwch pob un sy'n berthnasol)*

- Clear and sunny | Clŵr a heulog
- Frost | Barug
- Sleet/snow | Eirlaw/leira
- Rain | Glaw
- Overcast | Cymylog
- Snow cover | Eira ar y tŷr
- Other | Arall

*(please specify | rhowch fanylion)*

Which of the following features are near to or in your survey areas? | Pa nodweddion o'r rhestr isod sy'n agos neu yn eich ardaloedd cyfrif? *(please tick all that apply)*

- Hedgerows / Gwrychoedd
- Woodland | Coetir
- Ponds | Pyllau Dŵr
- Grass margins | Ochrau gwair
- River/stream | Afon/nant
- Ditch | Ffoes
- Scrub | Prysgr
- Field Trees | Coed
- Other | Arall

*(please specify | rhowch fanylion)*

## Bird sightings | Adar â welwch

No. / Nifer

- Barn owl | Tylluan Wen
- Blackbird | Aderyn Du
- Blue tit | Titw Tomos Las
- Bullfinch | Coch y Berllan
- Buzzard | Bwncath
- Canada goose | Gŵydd Canada
- Carrion crow | Brân Dyddyn
- Chaffinch | Ji-binc
- Coal tit | Titw Penddu
- Collared dove | Turtur Dorchog
- Common gull | Gwylan y Gweunydd
- Coot | Cwtiar
- Corn bunting | Bras yr d
- Curlew | Gylfinir
- Dunnock | Llwyd y Gwrych
- Egret (Little) | Crëyr Bach
- Fieldfare | Socan Eira (Sogiar)
- Goldfinch | Nico
- Great spotted woodpecker | Cnocell Fraith Fwyaf
- Great tit | Titw Mawr

No. / Nifer

- Green woodpecker | Cnocell Werdd
- Greenfinch | Llinos Werdd
- Grey partridge | Petrisen lwyd
- Grey wagtail | Siglen Lwyd 'Sigligwt'
- Heron | Creyr Glas
- Herring gull | Gwylan y Penwaig
- House sparrow | Aderyn y tô
- Jackdaw | Jac-y-do
- Jay | Sgrech y coed
- Kestrel | Cudyll Coch
- Lapwing | Comchwiglen
- Linnet | Llinos
- Long tail tit | Titw cynffon-hir
- Magpie | Pioden
- Mallard | Hwyaden Wylt
- Meadow pipit | Corhedydd y waun
- Mistle thrush | Brych y coed
- Moorhen | Iârŵdd r
- Mute swan | Alarch dof
- Nuthatch | Telor y cnau
- Pheasant | Ffesant
- Pied wagtail | Siglen fraith

No. / Nifer

- Raven | Cigfran
- Red kite | Barcud Coch
- Red-legged partridge | Petrisen goesgoch
- Robin | Robin Goch
- Rook | Ydfran
- Skylark | Ehedydd
- Snipe | Giach
- Song thrush | Bronfraith
- Sparrowhawk | Gwalch Glas
- Starling | Drudwen
- Stock dove | Colomen wylt
- Teal | Corhwyaden
- Tree sparrow
- Wigeon | Chwiwell
- Woodpigeon | Ysguthan
- Wren | Dryw
- Yellowhammer | Bras Melyn (Benfelen)
- Other | Arall

*(please specify | rhowch fanylion)*

Our partners | Ein partneriaid